

MEGJELENIK MINDEN HÉTFŐN
DÉLELŐTT.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:
ARAD, DEÁK FERENC-UTCA 2. SZÁM.

VÁROSI, MEGYEI ÉS INTERURBAN
TELEFON 503. SZÁM.

HÉTFŐ

POLITIKAI HETILAP

EGYES SZÁM ÁRA 6 FILLÉR.

ELŐFIZETÉS EGY NEGYEDÉVRE
EGY KORONA ÖTVEN FILLÉR.

HIRDETÉSEK DÍJA MILLIMÉTER
SZÁMITÁS SZERINT.

V. ÉVFOLYAM.

ARAD, 1911. JULIUS 31.

31. SZÁM.

Fölrásra

megy a mi magyar életünk. Fölriratjuk a kereskedőnél a fűszert, a mézárónál a húst s a szabónál a ruhát. Majd kifizetjük! Az a fő, hogy megkapjuk a fűszert, a húst és a ruhát, az árának a behajtásáért fájjon a kereskedőnek és az iparosnak a feje, aki nem tud kitérni a mi beteg társadalmunk nyavalyájára: az adósságcsinálás elől.

Jól van: irassuk fel az élelmiszert és a tisztességes öltözködéshez szükséges ruhadarabokat. Ezekre szükségünk van akkor is, ha nincsen a zsebünkben csak egy-két korona. De miért megyünk a kávéházba megenni az uzsonna kávé, ha nincsen arra ötven fillérünk, meg pláne miért rendelünk pezsgőt, ha még sörre sem telik? Mert itt Magyarországon nem szégyen, sőt jobb állásu emberektől még snájdig dolog is adósságot csinálni, pezsgőzni cigány mellett reggelig s aztán amikor fizetésre kerül a sor, oda kiáltani foghegyről: írja föl!

A fizetőpincér persze ír. Némelyikük „tévedésből“ egy-két számjeggyel többet is talál fölírni. Valahogyan csak regresszálni kell magukat: az egyik csak felirat, de nem fizet, a másik is fölrirat, de az fizet is, így reson a másodikon bevasalni az első tartozását is. Ezt tette az a főpincér is, akit az elmúlt napokban elítélt zsarolásért az aradi törvényszék. Tipikus eset: a katonatiszt mulat s feliratja a cehet. A főpincér nem esik kétségbe, először mert az adósa katonatiszt, kényszeríthető a fizetésre, másodsorban, mert súlyos ezreket hagyott már nála. Aztán következik a pincérmanőver, amelyre azonban rájön az adósságot csináló katonatiszt, aki uri gavallériából eltűri, ha tíz-husz koronával többet

számítanak föl neki, de mindjárt száz koronával többet kérni, mint amennyi a cehe, egy kicsit drága kamat s egy kicsit szemtelenség is. Ezért hát tiltakozik s a főpincért szembe találja magával, aki följelentéssel fenyegetőzik, ha nem ismeri el a száz koronát is s a bíróság előtt a vádlottak padjáról is követeli a száz koronáját. A száz korona helyett a bíróság csak ötven koronát ad: — büntetésül a zsarolásért.

Ebben a történetben benne van a mi magyar életünk, amely abban merül ki, hogy fölriratunk s aztán zsarolásnak tesszük ki magunkat, pörösködünk, mert minékünk akkor is pezsgőt kell inni, amikor nincsen arra pénzünk.

s. k.

Véderő és választójog.

Kik a kártyakeverők?

A szabadkőművesek lapja névtelen cikket közöl, melyről elmondja, hogy szerzője az aktív politikától visszavonult egykori Bánffy-párti ember és a liberális-radikális táborból való.

A névtelen szerző azon kezdi, hogy az obstrukció most már haszontalanná lett. A választójogért indult harc Andrassy és Apponyi csatlakozásával perverzítésbe tévedt. A demokratikus reform ellenségei keverik a kártyát. Justh Gyulának részint lefogják a kezeit, részint beugratják, részint tulharsogják gravaminális jelszavakkal. A választójogi akciónak ebből az obstrukcióból haszna nem lehet és még jó, ha más kára nem lesz, mint az, hogy kitolódik.

Eddig a radikális névtelen semmi mást nem mond, mint azt, amire magunk is jóformán napok óta figyelmeztetjük azokat, kik ezt a harcot az általános szavazati jogért kezdték és nem személyes aspirációk érdekében. Ezentul már csak részben

adhatunk a „Világ“ ismeretlen cikkirójának igazat. Tudniillik abban, hogy a választójogi harc nem kívánja a véderőreform megobstruálását. A hadsereg szükséges fejlesztésétől a radikális elemek nem zárkoznak el. A javaslatokat csak bírálni és javítani kell, ott, ahol ez szükséges, de azokat lehetetlenné tenni: nem demokratikus kötelesség.

Igazat adunk az okoskodásnak még abban is, hogy a megoldást a demokratikus reform megalkotására alkalmas és hajlandó elemek csoportosításában, az elvtelen és reakciós csoportok izolálásában kell látni. Ott kell hagyni azokat, akik most a kártyát keverik és a kormányt kell megerősíteni, ha az — mondja a névtelen — a radikális választójogi reform megvalósítására vállalkozik

Csak ez a „ha“ és ennek folyománya az, ami bennünket a Bánffy-párti névtelentől elválaszt. Mert először senkinek se ismerjük el azt a jogát, hogy Hédevváry demokratikus törekvéseinek őszinteségét kétségbevonja és másodsor senkinek se adunk igazat, aki — úgy, mint a „Világ“ embere — Tisza István grófot is odalöki Apponyi és Andrassy, tehát az elvtelen és reakciós elemek közé.

A megoldáshoz nem az kell, hogy Hédevváry ujigéretet tegyen a választójog reformjáról és hogy: „Tisza az ő 20—30 emberével kiváljon“. Hédevvárytól nem kell új ígéret. Neki a választójogról programja van. Bizni kell benne, hogy helyt áll érte. És meg kell őt segíteni a reakciós elemekkel szemben, hogy helyt állhasson. Persze, ha a radikális választójog hívei a választójog ellenségeivel együtt obstruálnak a kormány ellen, akkor nem lehet tudni, képes lesz-e ez a kormány a reformot megcsinálni.

Ami pedig Tisza Istvánt illeti, hát először semmiféle reformnak nem válik előnyére, ha azok, akik érte harcolnak, személyi politikát csinálnak. Másodsor semmiféle reformnak nem válik hát-

rányára, ha harcosai maguk közé felvesznek egy — a reformmal szemben bár bizonyos aggodalmakat tápláló — de minden tekintetben tisztességes, objektív, elvhi politikust.

Tisza István pedig ilyen volt mindig, ilyen most is és ilyen lesz ezután is. Az ő választójogi aggodalmai is objektív, elvi eredetű skrupulusok, mint ilyenek tiszteletet érdemelnek, bizonyos mértékben, intézményekkel, el is hallgathatók, ő maga pedig objektív eszközökkel meggyőzhető.

Megölte a feleségét

s azután jelentkezett

az aradi rendőrségen.

(A Hétfő riportja.)

Kuszált hajju, zavaros tekintetű ember állított be ma délelőtt az ügyészségre. Az első pillanatra egy örült ember látszatát keltette. Az ügyész kérdésére azután elmondotta jövetelének célját. — Szalay György a nevem — mondotta. Kérem ügyész urat tartóztasson le, mert én gyilkoltam. Majd nyugodtabb hangon folytatta. Pankotán gazdálkodó vagyok. Fialat feleségem van, aki — amint hallottam — egy falumbeli csendőrrel viszonyt folytatott. Ma hajnalban kerültem haza és amint beléptem a szoba ajtaján, abban a pillanatban láttam, amint az ablakon valaki kiugrott. Utána ugrottam, üldözőbe vettem, de szem elől tévesztettem.

Ekkor visszafordultam és haza mentem és felelősségre vontam a feleségemet. Az asszony mindent letagadott és ezen én szörnyen felbosszankodtam. Kimentem az udvarba, behoztam egy fejszét és a feleségemhez vágtam. Nem tudom, hogy megöltem e az asszonyt, csak azt láttam, hogy elbukott és a fejéből ömlött a vér.

Amikor láttam, hogy mit csináltam kimentem a vonatra és Aradra utaztam, hogy itt jelentkezzen

Az ügyészség kitelefonált Pan-

Mielőtt butorszákságát fedezné.

száját érdekében keresse fel ::

Hartmann János

mű-butor- és
billiárdgyárát

Arad, Boros Béni-tér 7.

kotára, ahol azt az értesítést kapta, hogy egyelőre még nem tudnak a dologról.

Az ügyészség Szalayt letartóztatta és utasította a pankotai csendőrséget a nyomozás megindítására.

Népgyűlés a Tattersalban.

Kardlapozás a Rákóczi-uton.

(A Hétfő telefonjelentése.)

Vasárnap volt a Tattersalban a főváros függetlenségi polgárságának és szocialista munkásságának együttes népgyűlése. Oriási arányú volt a gyűlés. Mintegy huszezer főnyi tömeg vett részt zajos, tüntető kedvvel. *Justh* Gyulát, a gyűlés ünnepi szónokát, olyan ovációban részesítették, amilyenben talán soha sem volt része a mostanában legnépszerűbb politikusnak. A föllekesített néptömeg kedve a gyűlés után sem hagyott alább, aminek szinte elmaradhatatlan következménye a rendőrséggel való összetűzés volt. Az összeütközés a gyűlésről távozó tömeg és a rendőrség között a Rákóczi-uton történt nagy hevességgel. A rendőrök kivont karddal támadtak neki a gyalogjárón énekszóval haladó munkásoknak és többet közülük megsebesített.

Nádia vizbefult.

A Maros halottja.

(A Hétfő riportja.)

Vasárnap délután két órákor szomorú arccal állított be az aradi rendőrség ügyeletes osztályába egy töpördött cigány ember s keserves könyhullatások között elmondotta Bittner Róbert inspekciós rendőrfogalmazónak:

— *Popély* János vályogverő munkás vagyok s azért jöttem a nagyságos rendőrkapitány urhoz, hogy bejelentsem: Nádia nevű fiam ma délben a Marosba fult.

Ezután elmondotta, hogy fia több barátja társaságában kiment a nagyerdő alá fürödni. Uszni nem tudott s elkapta az ár és magával ragadta. Barátai nem merték a jajvaszékáló gyermek után menni s így a hullámok néhány pillanat múlva elnyelték. A vizbefult gyermek hulláját ezideig nem találták meg. A rendőrség telefonon értesítette a marosmenti községet az esetről.

Csak férfiaknak!

Mit kívánnak az aradi borbélysegédek?

Gyűlés a Milleniumban.

(A Hétfő riportja.)

Augusztus huszadikán tartják meg a borbély- és fodrász mesterek országos kongresszusukat Aradon. A kongresszus napirendjére ki van tűzve a segédek követelésének megvitatása is. A borbély-segédek ugyanis nincsenek megelégedve jelenlegi helyzetükkel s azért arra kérték főnökeiket, hogy munkaidejüket redukálják s a fizetésüket emeljék. A munkaadók nem zárkoztak el a segédek kérése elől s felszólították őket, hogy helyzetük javítására vonatkozólag dolgozzanak ki memorandumot. A segédmunkások az aradi kollegákat kérték meg a memorandum elkészítésével, akik vasárnap délután Szathmáry Béla elnökle mellett értekezletre gyűltek egybe a Millenium sörcsarnok különtermében, ahol hosszas tanácskozás után követeléseiket a következő pontokban foglalták össze:

1. Nyitás egész éven át reggel 8 órákor, vasárnap és ünnepnap 6 órákor.
 2. Zárás egész éven át este 8 órákor, szombat és ünnep előtti napokon 9 órákor.
 3. Minden pirosbetűs napon a zárás 12 órákor történjék, kettős ünnepnapokon pedig a második napon egész zárva legyenek az üzletek.
 4. Minden mester, aki több segédet alkalmaz, köteles felváltva alkalmazottainak hetenkint valamelyik köznapon egy szabad délutánt adni.
 5. Minden segéd egy órai ebéidőt kapjon.
 6. Szakszervezetek és szakosztályok elismerése a mesterek részéről.
 7. A segédek csakis tanult, illetve képesített mesternél dolgozzanak.
 8. Hajmunkánál a segéd husz százalék fizetéstöbbletet kap.
 9. Vasárnaponként a segédek nem mennek hához borotválni.
 10. Az ország minden részén a segédek fizetése huszonöt százalékkal emeltessék.
- Ezt kívánják a segédek, hogy mit válaszolnak majd a mesterek, az a kongresszuson fog kitünni.

Finálé.

*Részint üdülésből,
Részint más okból,
Nyaralni jár most
Husz-huszonöt doktor.
Kongresszusra gyűl erre egybe
Számos közismert bacillusnak
S így szól a szónok:
— Kedves barátaim,
A sorsotok egyuttal az enyém,
Most már bizonytal meghalunk.*

Football-mérkőzés.

Aradi Testgyakorlók Köre — Piskii Vasutas Sport Club 3 : 1.

(A Hétfő riportja.)

A kánikulai hőség nem alkalmas a sportolásra, ez az idő az ugynevezett holt szezón, amidőn a pihenés az ur a sporttelepeken, football-pályákon. S ha mégis akad vállalkozó szellem, mely a rekkenő melegben is hódol a sportnak, úgy a vállalkozás ritkán végződik sikerrel. Így jártak az Aradi Testgyakorlók is, akik a Piskii Vasutasok szimpatikus csapatát hívták meg tegnap egy barátságos mérkőzésre. Csak úgy kongott az ürességtől a Török Gábor-utcai sporttelep mikor Mandl (Aradi Torna Egyesület) sippelére a zöld fekete inges Testgyakorlók és a Piskii Vasutasok kék-fehér inges játékosai megkezdtek a mérkőzést. A közönség bizony nem nagyon törte magát a mérkőzésért, a nézők nagyrészt a sportegyletek tagjai képezték s maga a játék is olyan nyáriás jellegű volt, nem tudott nagyobb érdeklődést kelteni.

Az első féldőben egyenlő ellenfélnek mutatkozik a két csapat Arad többit támad, eredményt azonban nem tud elérni. A piskii csapat szerencsétlenségére a jobb csatár az első féldőben lesántul s majdnem hasznavehetetlenné válik, később ki is áll a játékból. A második féldő változatosabban telik el. Arad a 14 percben Döngies és a 25 percben Asbóth révén ér el 1-1 goalt, míg Piskii egyetlen goalját a csapat kapitánya s egyszersmind a legjobb játékos Samoday lövi a 31 percben ezután ismét Arad van fölényben, állandóan támad s a 42 percben Asbóth megszerzi a Testgyakorlókknak a harmadik goalt s a játék így Arad javára dől el 3 : 1 eredménnyel.

A csapat a következő összeállításban játszottak. Piski : Gibo-

ván, Perényi I. Kovula, Perényi II. Witkovszky, Szabó, Velicsek, Hegedüs Samoday, Hegyesi, Szűcs. Arad : Németh, Tóth, Horváth, Weszprémi, Bodnár, Döngies, Thurzó, Szinka, Asbóth, Hováth, Ferdinánd.

VESZEK
vagy más tárgyakra áteserélek
zálogcédulákat
tört aranyat, ezüstöt, gyémántot
és briliáns tárgyakat

Deutsch Izidor

órák és ékszerész

Weitzer János-u Minorita-palota.

Arad legnagyobb óra- és ékszer raktára. Legolesőbb bevásárlási forrás. **Telefon 438.**

Egyvagykettő?

Följegyzések Tiszti Lajosról.

Eltemették a jóságos arcú öreg urat, aki összeroppant testtel is fiatal volt. Néhány héttel ezelőtt tette le csak a tollát, egy küzdelmes és hosszú pályafutás után s talán még a halált is megnevetette utoljára. Az ő ragyogó humora bearanyozta az egész életét — mások számára. Vastag könyveket lehetne írni az ő humoráról, amelynek megmaradt emlékei még ma is közzsájon forognak. Azok, akik közelebbi ismeretségben állottunk vele, tudjuk, hogy a pikánsabb viccei voltak a legsikerültebbek. Ezeket bizony nem igen lehet az ujság hasábjain reprodukálni, egyet burkoltabb formában mégis megpróbálunk hozni:

A mi nesztorunk már csak össze esett roncs volt, amikor egy napon áthaladt a Szabadság-teri piacon s néhány lépésnyire előtte két kutya nagyon összetalált barátkozni. Az idillt tisztas távolból egy fiatalabb hölgy félszeggel nézte s amikor ezt észrevette Tiszti, gyanútlanul odavánszorgott a hölgyhöz s megszólította:

— Kedves kisasszony, nagyon gyengén látok már: ugyan mondja meg, egy kutya az, vagy kettő?

Talán mondanunk sem kell, hogy a kíváncsi hölgy szónéklül, pirulva elsiett.

Maculatura papiros igen jutányosan kapható a kiadóhivatalban.

A világhírű „Salamander“-cipők kizárólag csakis urak és hölgyek részére 16 kor. 50 fill. és 20 kor. 50 fill. árban kaphatók Weinberger János kizárólagos cipőraktárában Arad, Andrássy-tér 20.

Telefon szám 312.

Telefon szám 312.

Lelövésessel

fenyegette a
vetélytársnőjét.

Erzsébet az aradi rendőrségen.

(A Hétfő riportja.)

Ma délfelé egy rémült arcú, siránkozó leány lélekszakadva rontott be a rendőrségre s elfuló hangon az ügyeletes tiszt után kérdezősködött. A kapuőr *Moldován* Ödön rendőrhadnagy elé vezette a rémülettől reszkető leányt, aki a következőket mondta el a rendőrhadnagnak: Holler Erzsébet a nevem s Kutt Alfréd ügyvédnél szolgálok. A rendőrség védelmét kérem, mert megakarok ölni . . .

S itt zokogásba fulladt a leány szava. *Moldován* Ödön résztvevő szavakkal kezdte vigasztalni a leányt:

Csöndesedjen lelkem, mondja el szépen sorjában, mi a panasz. A szöke Erzsébet lassan megnyugszik s el-elcsukló hangon beszél tovább.

— Ma délelőtt megjelent a konyhában, ahol házi dolgokkal foglalatokodtam egy idegen nőszemély, akit soha életemben nem láttam.

— Kit keres kérem, — kérdeztem tőle.

— Holler Erzsébetet.

— Én vagyok, — feleltem neki. Amikor ezt a leány meghallotta, vérbeborult a szeme s nekem rontott.

— Meghalsz te nyomorult, leőlelek, mert elcsábítottad a vőlegényemet.

Én rémülten menekültem s egyenesen idefutottam, hogy védelmet kérjek a veszedelmes nő ellen.

A rendőrhadnagy egy rendőrt adott Holler Erzsébet mellé, aki aztán hazakísérte a remegő leányt. A ház tájékán össze is találkoztak a fenyegetőző nővel, aki izgatottan sétált fel és alá a ház előtt.

A rendőr a leányt a rendőrségen előállította, ahol az a következő vallomást tette:

Áron Amáliának hívnak, dévai szobaleány vagyok. Több mint másfél évvel ezelőtt megismerkedtem Déván egy iparossegéddel, aki — megvallom, az első pillanatokban már megtetszett nekem. Ő udvarolni kezdett s kölcsönös szerelem, majd viszony fejlődött köztünk, amelynek gyümölcse is lett. Egy ideig boldogan éltünk, de néhány hónappal ezelőtt a vőlegényem, mert házasságot ígért nekem, eltűnt Déváról. Csak hosszas utánjárással tudtam meg, hogy Aradon kapott munkát. Azt is meghallottam, hogy

itt is éppen úgy csinálta a dolgát, mint Déván, itt Aradon valami Holler Erzsébet van viszonya. Elhatároztam, hogy Aradra jövök s megkérem vetélytársnőmet, hogy hagyjon fel a viszonyával, legyen tekintettel a gyermekemre. Azért akartam a leánnyal beszélni, mert hűtlen vőlegényem hallani sem akart többé rólam. Amikor azonban előttem állott boldogságom megrontója, elvesztettem a fejemet s ahelyett, hogy kértem volna, megölésével fenyegettem. Ennyi az egész.

A rendőrség Áron Amáliát kihallgatása után Dévára toloncoltatta.

1000 koronát

adott az Acsev.

a kecskeméti károsultaknak.

(A Hétfő riportja.)

Az arad-ecsanádi egyesült vasutak igazgatósága tegnap 1000 koronát küldött Kada Elek kecskeméti polgármester címére azzal a kéréssel, hogy ossza szét a földrengés károsultai között.

Fábry Sándor dr., a vasúttársaság vezérigazgatójának nemes gondolkodása nyilvánult meg ismét ebben az elismerésre méltó jótékonyágban.

Az autobusz

elütött egy embert,
aki vasárnap meghalt.

(A Hétfő riportja.)

Megirták s napilapok, hogy tegnap este a Boros Béni-tér sarkán elütötte az egyik autobuszkocsi Mócz János napszámost. Az uttest közepéről a járdára tartó ember ittas volt s így nem vette észre a gépkocsi vezető túlkölését. A soffőr amikor látta, hogy Mócz nem tér ki az autobusz elöl, fékezett, de már késő volt, az egyik kerék néhány méternyire eldobta a részegembert. A mentők beszállították Móczot a közkórházba, ahol *Moldován* Ödön ügyeletes rendőrtiszt kiakarta hallgatni, ez azonban lehetetlen volt, mert a szerencsétlenül járt ember nem nyerte vissza az eszméletét. Ma délelőtt újra kiszállt a rendőrség a közkórházba, de ismét nem hallgathatták ki Móczot, mert már halott volt. Mócz mielőtt visszanyerte volna az eszméletét, ma reggel meghalt. A holttestét ma felboncolják s az orvosok fogják megállapítani, hogy az autobusz ölte-e meg, vagy más oka volt a váratlan halálának.

APRÓ HIREK.

— **A Kovald gyár megrendszabályozása.** A Kovald gyári katasztrófa ügyében megindult vizsgálat megállapította a gyár vezetőségének vétkes gondatlanságát s ehhez mérten rendelkezett is: csak birtokon kívül megfélembeszéhető határozattal beszüntette a benzinmosóműhely üzemét. A határozat azonnal jogerőssé vált. A Kovald gyárban szombatra hirdetett bírói szemlélet alkalmas szakértők hiányában augusztus 1-én délelőttre halasztották.

— **Körözött hirlapíró.** A békéscsabai választás szenvedelmes küzdelmei közben a bűn útjára tévedt Szebenyei Ernő hirlapíró: a legsúlyosabb beszámítás alá eső csalást követte el Wagner Károly dr. ügyvédjelölt kárára. A budapesti büntető törvényszék vizsgálóbírája most elfogató parancsot bocsátott ki az ismeretlen tartózkodású Szebenyei ellen, aki a nyomozólevél szerint magyarul, németül és angolul beszél, középtermetű 28 éves fiatalember. Arca kerek sápadt, haja barna, homloka magas, szemöldöke barna, szeme barna, bajusza beretvált, álla kerek, ruházata urias.

— **Toll Jancsi bucsuzik.** a központikavéház szellős terraszán tegnap is megtelt előkelő nagy számú közönséggel, amely gyönyörködve hallgatta a nótakirály *Toll* Jancsinak szebbnél szebb dalait. Ma, hétfőn tartja *Toll* Jancsi bucsúhangversenyét, mert szerződése már holnap máshová szólítja a kiváló zenészt. Így az aradi közönségnek még egy este alkalma van gyönyörködni a nótakirály dalaiba.

— **Uj Messenger Boy-vállalat** létesült városunkban, mely körülményt, — minthogy ismét egy új, modern intézmény gyarapodunk — örömmel vesszük tudomásul. Lázás tevékenységünk gyors és biztos elintézésének egyik praktikus eszköze a nagyobb városokban világszerte immár mindinkább elterjed ily futárszerű küldönc-vállalat, mint olcsóságánál fogva a nagyközönségnek mindenkor szívesen vesz igénybe. Felhívjuk a nagyközönség szíves figyelmét e szimpatikus boyok igénybevételére, melynek hívó neve: „Kerékpáros Futár-vállalat”. Telefonja: 848.

— **Az Uránia detektív-műsora** vasárnap kerül másodszerre színre. Amit ebben a zsánerben meglepető, szép produkált a kinematografia, mind együtt van ezen a programon. Nick Winter a nagyszerű amerikai detektív két pompás esettel szerepel. Egy amerikai milliomosnő rej-

téljes eltűnése és kinyomozása szenzációs erővel hat. A szép leány gondnoka, aki félmilliót kapott a hagyatékából, szanatóriumba helyezi el és a családot egy levéllel téveszti meg, melyben a leány boldogságáról ad hírt, de tartózkodási helyét nem árulja el. A detektívnek azonban sikerül a leányt sok viszontagság után kinyomozni és a hűtlen gondnokot börtönbe juttatni. Egy jóízű detektív-paródián elementáris erővel tör ki a kacagás, annyi ötlettel és humorral van megjárva a különben is érdekesen beállított bűnügyi história. A remek műsort ajánljuk a közönség érdeklődésébe.

Felelős szerkesztő: SULIK KÁLMÁN.
KIADJA A „HÉTFŐ” KIADÓTÁRSASÁG.

URÁNIA SZÍNHÁZ.

Hétfőn, július 31-én:

Nagy detektív-műsor.

Előadások d. u. 6-tól este 11-ig.

Az előadásra bármikor be lehet menni.

Helyárak: I. hely 1 kor., II. hely 80 fill.,
II. hely 60 f., IV. 40 f., V. hely 20 f.

Előfizetési felhívás!

A HÉTFŐ új formában jelenik meg;

a HÉTFŐ tartalma változatosabb és színesebb mint eddig volt;

a HÉTFŐ a vasárnapi eseményekről bő részletességgel számol be s azonkívül a napisajtóból kimaradt eseteket is megírja;

a HÉTFŐ politikai partoktól és érdekcsoportoktól teljesen független;

a HÉTFŐ mindenkinek az igazságát megvédi;

a HÉTFŐ az összes aradi lapok közül legolcsóbban vesz fel hirdetéseket;

a HÉTFŐ olcsóbb mint eddig volt;

a HÉTFŐ új előzetési árai ezek:

Egész évre 6 korona,
Fél évre 3 korona,
Negyed évre 1 kor. 50 fill.
Egyes szám ára 6 fillér.

A HÉTFŐ kapható minden könyvkereskedésben és dohánytözsdében, valamint a lap kiadóhivatalában (Deák Ferenc-utca 2.)

Olcsó cipők

az Amerikai Cipő-
áruházban kaphatók

Aradon, Salacz-utca 1. sz. a.

Kerékpáros

Gyorsfutár

Vállalat.

Telefon 848. sz. Telefon 848. sz.

Deák Ferenc-utca 30. (Fábián-utcai oldalon.)
Bonts-ház.

Telefon, szóbeli, vagy írásbeli hívásra azonnal küld a legtovább eső helyre is megbízható kerékpáros, vagy gyalogos küldőncöt, aki minden megbízást gyorsan és lelkiismeretesen elvég. Megrendelére vidékieknek besze az színházjegyet. Szolgálat reggel 7 órától este 11 óráig. — Nappal az első negyed óra 30 fillér, mi den további negyed óra 20 fillér. Este 6 órától 11 óráig 10 fillérrel drágább.

ÉRTESÍTÉS!

Van szerencsénk értesíteni megboldogult Bolezni Antal igen tisztelt megrendelőit és vevőit, hogy Salacz utca 2. sz. alatti

czipész üzletét átvettük

s azt saját készítményű férfi-, női- és gyermek cipőraktárral kibővíítve tovább vezetjük. Főtörökvésünk oda fog irányulni, hogy a n. é. v. öközönséget a mai kor igényeinek megfelelőleg teljesen kielégítsük.

Szives pártfogást kérnek tisztelettel

Bolezni Antal utódai.

1457

SPITZ IGNÁCZ ÉPÜLET- ÉS BUI TOR ASZTALOS
ARADON SZABADSÁG-TÉR 12 SZAM.

Elvállal minden e szakmába vágó munkálatokat pontos és lelkiismeretes kivitelben.

Zyukszemétől mind-nki megszabadul a Hajós féle Anagafinnak hasnáta által, nem piszkít, nem ragadós, kezelése igen egyszerű. Ára egy üvegnek utasítással együtt 70 fillér.

Láb- és kézizzadáás azonnal és teljesen elmulik, ha az izzadó részeket „Peppo“-val csemeteljük. A mirigyeket kiszáritja, a váladékot megszünteti és tökéletesen szagtalanítja. Egy üveg ára utasítással 1 K.

Poloskák kiirtása a legmegfelelőbb módon és teljesen Phenolsav-val a sz. közö hető. A buforokat nem rongja a poloskának még a petéit is kiirtja. Szaga nem kellemetlen, kezelése ren kívül egyszerű. 1 üveg 70 fill.

Fekete hajfestő a „Melogan“ tejebb. Egy pár perc alatt bármely hajra, vagy hasznát a legszebb állandó fekete színre lehet festeni anélkül, hogy a színt letehetne mo ni. Ára 2 K.

Kitűnő amerikai gumi a „Niter“ 6 darab egy eredeti fémdobozban 2 kor.

Fenti szerek kaphatók egyedüli készítőnél:

Hajós Árpád gyógyszerárában,
Andrássy-tér 22. sz.
(A megyeházzal szemben.)

ALAPITTATOTT 1910-BEN.

LANGER JÓZSEF

hangszerkészítő mester és hegedű készítő műterem
Arad, Weitzer János-utca 7.

Kitüntetve:

Budapest, arany okmány, Budapest, ezüsterem okmány.



Ajánlom nagyválasztéku raktáramat, valamint saját készítményű hangverseny hegedűimet. Az akusztikailag rekonstr. gereda egyedüli készítője. Régi hegedűk sikeres javítása által művészkörökben elismerést nyertem. Páduai és nápolyi olasz hurok. — Kiváló minőségű tartós német hurok.

Régi hegedűk megvételnek és be-cseréleteinek.

Nők legforróbb vágya szépnek lenni.

Ezt legkönnyebben érik el a Hajós-féle

Aradi Ibolya-Creme

használatával. Meglepő gyorsan tüntet el szeplőt, májfoltot, bőrvöröszséget és mindennemű arctisztatlanságot. Ára egy tégelynek 1 korona. 1 darab Ibolya creme szappan 70 fillér. 1 doboz Aradi Ibolya Hőlgypor 1 korona 20 fillér. 1 üveg Ibolya-tej 1 korona.

Kapható a készítőnél:

Hajós Árpád gyógyszerárában,
Arad, Andrássy-tér 22. A megyeházzal szemben.

Az ország minden nagyobb gyógyszerárában, droguáriájában, és illatszerek-kereskedésében.

Aradi Ipar- és Népbank.

MEGHIVÁS.

Az „Aradi Ipar- és Népbank“ tisztelt részvényeseit 1911. évi augusztus 10-én délelőtt 10 órakor, az intézet első emeleti tanácstermében tartandó

rendkívüli közgyűlésre

ezennel tisztelettel meghívom.

Tárgysorozat:

1. A közgyűlési jegyzőkönyv hitelesítésére két részvényes kiküldése.
2. Igazgatósági javaslat 4375 drb. 400 korona n. é. új részvény kibocsájtása által, az intézeti részvénytőkének 3,500.000 koronáról 5,250.000 koronára való felemelése tárgyában.
3. Az alapszabályok 6. §-ának módosítása.
4. Esetleges indítványok.

Azon tisztelt részvényesek, kik a közgyűlésen résztvenni óhajtanak, felkéretnek, hogy az alapszabályok 69. §-a értelmében részvényeiket f. évi augusztus 9-ig, az intézet főpénztáránál elismervény ellenében letenni sziveskedjenek.

Az alapszabályok 68. §-a értelmében szavazatképes részvényesnek csak az tekintendő, kinek részvénye a közgyűlés megtartása előtt legalább 3 hóval az intézeti részvénykönyvben saját nevére beiktatva van.

Arad, 1911. július 22.

Szalay Károly, elnök.

Kérje hazánk „gyöngyét“ a lippafüredi

„APOLLO“-borvizet

Kitűnő asztali élvezeti víz Borral, pezsgóval nagyon élvezetes, nem feketíti, sőt javítja. Aradon olsobb a szódaviznél!

Kristálytisza, bakteriummentes, szénsavdus, vasmentes, nincs lerakódása.



Védjegy!

Kapható házhöz szállítva aradi főraktárból
2 literes üvegenként 28 fillérért

Kardos Miklós

ásványvizkereskedése, Szabadság-tér 12. sz.
1434 Telefon 647. szám

Továbbá kapható: minden iúszerüzletben, vendéglőben kávéházakban.

Zlinszky István és Társa nyomasa, Arad Deák Ferenc-utca 2 (Berger és Wirth festékével, Bpest.)